

Art. 3. Le Ministre flamand qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 6 avril 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille,
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

N. 95 — 2033

[S — C — 36052]

**19 APRIL 1995. — Besluit van de Vlaamse regering
betreffende de samenstelling en de werking van een pedagogische commissie
voor de gemeenschapsinstellingen voor bijzondere jeugdbijstand**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 12 december 1990 betreffende het bestuurlijk beleid, inzonderheid op artikel 33;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 14 december 1983 houdende sommige maatregelen tot harmonisatie van de werking en van de presentiegelden en vergoedingen van adviesorganen, laatst gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 12 oktober 1994, inzonderheid op punt 4;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 30 januari 1991 tot vaststelling van inwerkingtreding van de artikelen 31 tot 33 van het decreet van 12 december 1990 betreffende het bestuurlijk beleid;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor begroting, gegeven op 5 april 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat op 1 januari 1995 de afdeling Gemeenschapsinstellingen voor Bijzondere jeugdbijstand van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn operationeel is geworden; dat met het oog op een efficiënte beleidsvoering door die afdeling een brede en wetenschappelijke visie met betrekking tot het pedagogisch beleid van de gemeenschapsinstellingen voor bijzondere jeugdbijstand vereist is; dat bijgevolg onverwijld een pedagogische commissie als vermeld in artikel 33 van het decreet van 12 december 1990 betreffende het bestuurlijk beleid moet worden opgericht;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin;
Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Definities*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° commissie : de pedagogische commissie bedoeld in artikel 33 van het decreet van 12 december 1990 betreffende het bestuurlijk beleid;

2° minister : het lid van de Vlaamse regering, bevoegd voor de bijstand aan personen;

3° afdeling : de afdeling Gemeenschapsinstellingen voor Bijzondere jeugdbijstand van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn;

4° afdelingshoofd : het afdelingshoofd van de afdeling bedoeld in 3° of zijn gemachtigde;

5° instelling : een gemeenschapsinstelling voor bijzondere jeugdbijstand, als bedoeld in artikel 31 van het decreet van 12 december 1990 betreffende het bestuurlijk beleid.

HOOFDSTUK II. — *Samenstelling en zetel van de commissie*

Art. 2. § 1. De commissie is samengesteld uit minstens tien leden waaronder respectievelijk :

1° het afdelingshoofd;

2° de ambtenaren belast met de leiding en het beheer van de instelling ter plaatse;

3° een magistraat belast met jeugdzaken;

4° een consulent van een sociale dienst van de Vlaamse Gemeenschap bij de jeugdrechtbank;

5° maximaal zes deskundigen of wetenschappers uit de sectoren onderwijs, geestelijke gezondheidszorg of maatschappelijk welzijn.

§ 2. De leden worden door de minister benoemd voor een herenbare termijn van vijf jaar.

De minister benoemt een voorzitter onder de leden van de commissie.

De commissie zelf stelt onder haar leden een ondervoorzitter aan.

Art. 3. In geval van vacature voor het verstrijken van een mandaat van voorzitter, van ondervoorzitter of van een lid, wordt overeenkomstig de bepalingen van artikel 2 binnen vier maanden een titularis benoemd of aangesteld, die het mandaat van zijn voorganger voleindigt.

Art. 4. De commissie heeft haar zetel in de gebouwen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap.

HOOFDSTUK III. — *Werking van de commissie*

Art. 5. De commissie stelt haar huishoudelijk reglement op en legt het, evenals elke wijziging ervan, binnen drie maanden ter goedkeuring voor aan de minister. Het huishoudelijk reglement richt onder meer een bureau op bestaande uit leden van de commissie; de werkzaamheden van de commissie worden door dit dagelijks bestuur voorbereid.

Art. 6. De commissie vergadert ten minste viermaal per jaar.

Art. 7. De voorzitter leidt de werkzaamheden van de commissie.

Als de voorzitter afwezig of verhinderd is, wordt hij in de commissie ambtshalve vervangen door de ondervoorzitter en als ook deze afwezig of verhinderd is door het oudste aanwezige lid.

Art. 8. § 1. De voorzitter roept de commissie schriftelijk bijeen :

1° ambtshalve;

2° wanneer minstens drie leden erom verzoeken, mits de te bespreken punten vermeld worden;

3° wanneer het afdelingshoofd of de directie van de instelling een beroep doet op de commissie.

§ 2. De voorzitter stelt de agenda vast, alsook de datum en het uur van de vergadering. De bijeenroeping met mededeling van de agenda gebeurt ten minste vijf werkdagen voor de datum van de vergadering.

Art. 9. De commissie beraadslaagt en beslist op geldige wijze wanneer de meerderheid van de leden aanwezig is.

Art. 10. § 1. De beslissingen worden genomen bij volstrekte meerderheid van de aanwezige leden. Bij staking van stemmen is de stem van de voorzitter doorslaggevend.

§ 2. De beslissingen van de commissie zijn met redenen omklede adviezen die ook de eventuele minderheidsstandpunten vermelden. Zij hebben betrekking op het pedagogisch handelen van de instelling. Zij houden rekening met recent wetenschappelijk onderzoek op het gebied van de hulpverlening aan jongeren.

De adviezen worden aan de afdeling toegezonden eventueel met inachtneming van de termijn die deze bepaalt en ter informatie aan de minister en de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur.

Art. 11. De commissie kan een beroep doen op de medewerking van deskundigen. Zij kan werkgroepen oprichten ter voorbereiding van haar werkzaamheden.

Art. 12. De betrokken diensten van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap verstrekken aan de commissie, op haar verzoek, alle inlichtingen die zij nuttig acht voor het volbrengen van haar taak.

HOOFDSTUK IV. — Secretariaat

Art. 13. Een personeelslid van de afdeling, ten minste van niveau C, is belast met het secretariaat van de commissie.

HOOFDSTUK V. — Financiële bepalingen

Art. 14. De kredieten die nodig zijn voor de werking van de commissie komen ten laste van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap.

Art. 15. De voorzitter, de ondervoorzitter en de leden van de commissie, alsook de deskundigen bedoeld in artikel 11 kunnen per vergadering aanspraak maken op presentiegeld en vergoedingen vastgesteld in het besluit van de Vlaamse regering van 14 december 1983 houdende sommige maatregelen tot harmonisatie van de werking en van de presentiegelden en vergoedingen van adviesorganen.

Zij kunnen afstand doen van de presentiegelden.

HOOFDSTUK VI. — Wijzigings- en slotbepalingen

Art. 16. Het koninklijk besluit van 15 januari 1894 tot instelling van een toezichts- en inspectiecomité bij ieder van de Rijksweldadigheidsscholen, wordt opgeheven.

Art. 17. In de bijlage bij het besluit van de Vlaamse regering van 14 december 1983 houdende sommige maatregelen tot harmonisatie van de werking en van de presentiegelden en vergoedingen van adviesorganen, sub 4 :

1° worden de woorden "Adviescommissie inzake erkenning van instellingen en diensten die jongeren opnemen en begeleiden in het kader van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming" vervangen door de woorden "Commissie ingesteld bij artikel 32 van de decreten inzake bijzondere jeugdbijstand, gecoördineerd op 4 april 1990";

2° worden de woorden "Pedagogische commissie voor de gemeenschapsinstellingen voor bijzondere jeugdbijstand" toegevoegd.

Art. 18. Dit besluit treedt in werking op 1 mei 1995.

Brussel, 19 april 1995.

De minister-president van de Vlaamse regering,
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

TRADUCTION

[S - C - 36052]

19 AVRIL 1995. — Arrêté du Gouvernement flamand
relatif à la composition et au fonctionnement d'une commission pédagogique
pour les établissements communautaires d'assistance spéciale à la jeunesse

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 12 décembre 1990 relatif à la politique administrative, notamment l'article 33;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 décembre 1983 portant certaines mesures en vue d'harmoniser le fonctionnement, les jetons de présence et les indemnités aux organes consultatifs, modifié dernièrement par l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 octobre 1994, notamment le point 4;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand fixant l'entrée en vigueur des articles 31 à 33 du décret du 12 décembre 1990 relatif à la politique administrative;

Vu l'accord du Ministre flamand qui a le budget dans ses attributions, donné le 5 avril 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que, le 1er janvier 1995, la division des Etablissements communautaires d'Assistance spéciale à la jeunesse de l'administration de la Famille et de l'Aide sociale est devenue opérationnelle; que cette division, si elle veut mettre en œuvre une politique efficace, nécessite une vision élargie et scientifique quant au concept pédagogique des établissements communautaires d'assistance spéciale à la jeunesse; que, par conséquent, la création d'une commission pédagogique telle que visée à l'article 33 du décret du 12 décembre 1990 relatif à la politique administrative s'impose d'urgence;

Sur la proposition du Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille;

Après en avoir délibéré,

Arrêté :

CHAPITRE Ier. — *Définitions*

Article 1er. Au sens du présent arrêté, on entend par :

- 1^e commission : la commission pédagogique telle que visée à l'article 33 du décret du 12 décembre 1990 relatif à la politique administrative;
- 2^e Ministre : le membre du Gouvernement flamand qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions;
- 3^e division : la division des Etablissements communautaires d'Assistance spéciale à la jeunesse de l'administration de la Famille et de l'Aide sociale;
- 4^e chef de division : le chef de la division visée au 3^e ou son délégué;
- 5^e établissement : un établissement communautaire d'assistance spéciale à la jeunesse tel que visé à l'article 31 du décret du 12 décembre 1990 relatif à la politique administrative.

CHAPITRE II. — *Composition et siège de la commission*

Art. 2. § 1er. La commission est composée d'au moins dix membres, dont respectivement :

- 1^e le chef de division;
- 2^e les fonctionnaires chargés de la direction et de la gestion de l'établissement sur place;
- 3^e un magistrat chargé des affaires de la jeunesse;
- 4^e un conseiller d'un service social de la Communauté flamande auprès du tribunal de la jeunesse;
- 5^e au maximum six experts ou scientifiques des secteurs de l'enseignement, de la santé mentale ou de l'aide sociale.

§ 2. Les membres sont nommés par le Ministre pour une période renouvelable de cinq ans.

Le Ministre désigne un président parmi les membres de la commission.

La commission élit en son sein un vice-président.

Art. 3. En cas de vacance avant l'expiration d'un mandat de président, de vice-président ou d'un membre, un nouveau titulaire désigné ou nommé dans les quatre mois, conformément aux dispositions de l'article 2, achève le mandat de son prédécesseur.

Art. 4. La commission a son siège dans les bâtiments du Ministère de la Communauté flamande.

CHAPITRE III. — *Fonctionnement de la commission*

Art. 5. La commission établit son règlement d'ordre intérieur et le soumet, ainsi que toute modification, à l'approbation du Ministre dans les trois mois. Ce règlement prévoit notamment la création d'un bureau composé de membres de la commission; ce bureau prépare les travaux de la commission.

Art. 6. La commission se réunit au moins quatre fois par an.

Art. 7. Le président dirige les travaux de la commission.

En cas d'absence ou d'empêchement du président, il est remplacé d'office par le vice-président et, lorsque celui-ci est absent ou empêché, par le doyen d'âge présent.

Art. 8. § 1er. Le président convoque la commission par écrit :

1^e d'office;

2^e lorsque trois membres au moins le demandent, à condition que les points à discuter soient mentionnés;

3^e lorsque le chef de division ou la direction de l'établissement font appel à la commission.

§ 2. Le président fixe l'ordre du jour, ainsi que la date et l'heure de la réunion. La convocation et l'ordre du jour sont communiqués au moins cinq jours ouvrables avant la date de la réunion.

Art. 9. La commission délibère et statue valablement lorsque la majorité de ses membres sont présents.

Art. 10. § 1er. Les décisions sont prises à la majorité absolue des membres présents. En cas de partage des voix, celle du président est prépondérante.

§ 2. Les décisions de la commission sont des avis motivés qui font mention des éventuelles positions minoritaires. Elles concernent l'action pédagogique de l'établissement. Elles tiennent compte des études scientifiques récentes relatives à l'aide aux jeunes.

Les avis sont communiqués à la division, le cas échéant, dans le délai impartie par celle-ci. Ils sont communiqués à titre d'information au Ministre et au Secrétaire général du département de l'Aide sociale, de la Santé et de la Culture.

Art. 11. La commission peut faire appel à la collaboration d'experts. Elle peut constituer des groupes de travail en vue de préparer ses travaux.

Art. 12. Les services concernés du Ministère de la Communauté flamande fournissent à la commission, à sa demande, toute information qu'elle juge utile à l'accomplissement de sa mission.

CHAPITRE IV. — *Secrétariat*

Art. 13. Un membre du personnel de la division, au moins du niveau C, est chargé du secrétariat de la commission.

CHAPITRE V. — *Dispositions financières*

Art. 14. Les crédits nécessaires au fonctionnement de la commission sont pris en charge par le budget de la Communauté flamande.

Art. 15. Les président, vice-président et membres de la commission, ainsi que les experts visés à l'article 11 ont droit, par séance, aux jetons de présence et indemnités fixés par l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 décembre 1983 portant certaines mesures en vue d'harmoniser le fonctionnement, les jetons de présence et les indemnités aux organes consultatifs.

Ils peuvent renoncer aux jetons de présence.

CHAPITRE VI. — *Dispositions modifiantes et finales*

Art. 16. L'arrêté royal du 15 janvier 1894 instituant les comités d'inspection et de surveillance des écoles de bienfaisance de l'Etat est abrogé.

Art. 17. A l'annexe de l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 décembre 1983 portant certaines mesures en vue d'harmoniser le fonctionnement, les jetons de présence et les indemnités aux organes consultatifs, sub 4 :

1° les mots "Commission consultative pour l'agrégation d'établissements et de services accueillant et encadrant des jeunes dans le cadre de la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse" sont remplacés par les mots "Commission instituée en vertu de l'article 32 des décrets relatifs à l'assistance spéciale à la jeunesse, coordonnés le 4 avril 1990";

2° sont ajoutés les mots "Commission pédagogique pour les établissements communautaires de l'assistance spéciale à la jeunesse".

Art. 18. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er mai 1995.

Bruxelles, le 19 avril 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

La Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille,
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

N. 95 — 2034

10 MEI 1995. — Besluit van de Vlaamse regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 22 december 1993 houdende maatregelen ter uitvoering van het project « Geïntegreerde opvang van kinderen van zigeuners of woonwagenbewoners » in het basisonderwijs

De Vlaamse regering,

Gelet op artikel 127, § 1 van de Grondwet;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 22 december 1993 houdende maatregelen ter uitvoering van het project « geïntegreerde opvang van kinderen van zigeuners of woonwagenbewoners » in het basisonderwijs;

Gelet op het protocol van 3 mei 1995 houdende de conclusies van de onderhandelingen, die gevoerd werden in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van ouderafdeling « Vlaamse Gemeenschap » van afdeling 2 van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor begroting, gegeven op 26 april 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de betrokken onderwijsinstellingen binnen de kortst mogelijke termijn op de hoogte moeten zijn van dit besluit om het project « geïntegreerde opvang van kinderen van zigeuners of woonwagenbewoners » in het basisonderwijs te kunnen uitvoeren op 1 september 1995;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 2 van het besluit van de Vlaamse regering van 22 december 1993 houdende maatregelen ter uitvoering van het project « Geïntegreerde opvang van kinderen van zigeuners of woonwagenbewoners » in het Basisonderwijs, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 2. Ten behoeve van het project « geïntegreerde opvang van kinderen van zigeuners of woonwagenbewoners » wijst de Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, voor het schooljaar 1995-1996 drie scholen aan. »

Art. 2. Artikel 4 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 4. De betrokken scholen kunnen slechts aanspraak maken op de in artikelen 5 en 7 toegekende voordelen, op voorwaarde dat de directie van de school een aanwendingsplan voorlegt dat door het departement onderwijs moet worden goedgekeurd.

De minister beoordeelt het aanwendingsplan.

Het aanwendingsplan houdt de volgende verbintenissen in :

1° de school derwijze te organiseren dat de voor het project in aanmerking komende leerlingen stapsgewijze in het normale schoolleven geïntegreerd worden;

2° het onderwijs Nederlands voor alle leerlingen te geven uitgaande van de principes van het taalvaardigheids-onderwijs;

3° de principes van het intercultureel onderwijs systematisch door te voeren voor alle leerlingen;

4° begeleiding en evaluatie te aanvaarden die worden georganiseerd door de minister;